

ΕΛΛΗΝΙΚΗ
ΦΩΝΗ



ανθρώπου εράρχες

Ιωάννου του Χρυσοστόμου,
ε ορόσημο για προβληματι-
φάπτιση και καινούργιο ξε-
ίχι μόνο σε θέματα Εκκλη-
σιας και Θρησκευτικής περι-
, αλλά και σε ζητήματα που
παι άμεσα και καταλυτικά
βιοτή του σκεπτομένου αν-
ιατί, όπως χαρακτηριστικά
πίκαιρα έχει τονίσει ο αρ-
Ορθοδοξίας Οικουμενικός
ης Βαρθολομαίος Α, οι
οχες, "διά της αρετής και
αυτῶν έθεσαν τας βάσεις
χριστιανικής Παιδείας, η-
η παρέχει την αληθινήν
α εξαιρεφαλμέζει τον εξαν-
τον ανθρώπου".

συνέχεια στη 2η σελίδα

Σ ΑΠΟΔΗΜΟΥΣ

ίγορση δίκαια"

Μόνοι πας δείχνω, κα-
τακτοί την μάχη ε-

La Grèce n'accepte aucun changement des decisions prises l'U.E. concernant l'élargissement

La Grèce insiste fermement sur le respect de la base du processus de l'élargissement décidé par les "15" au plus haut niveau, a déclaré le Ministre grec des Affaires étrangères Théodoros Pangalos, à Luxembourg en marge des travaux du Conseil Affaires Générales, et n'acceptera aucun changement de cette base.

"Vouloir fier le processus d'adhésion de Chypre à l'Union européenne à l'existence du problème chypriote, en sachant que le maintien de la division de l'île est dû à l'attitude intransigeante de la Turquie et à son refus de respecter les résolutions des Nations Unies, est immoral et regrettable", a souligné Théodoros Pangalos, réagissant ainsi aux tentatives de certains pays visant à subordonner l'adhésion de l'île à leur solution préalable du problème chypriote.

Theodoros Pangalos

"La Grèce s'en tient stricte-



principe selon lequel les processus d'adhésion à l'U.E. et de résolution juste et viable du problème chypriote se renforceront mutuellement et que l'adhésion contribuerait à ramener la paix civile et la réconciliation dans l'

Ενημέρωση - Επικοινωνία

Η ελληνική ομογένεια των Κάτω Χωρών έχει μια αξιόλογη εκδοτική δραστηριότητα, με την κυκλοφορία μηνιαίων εφημερίδων και άλλων εντύπων ελληνικού ενδιαφέροντος. Στο Βέλγιο εκδίδονται οι ομογενειακές εφημερίδες «Ευρωπαρατηρητής», «Ευρωπειρωτική» και «Πρωτοπόρος», και στην Ολλανδία, μέχρι πριν λίγο καιρό, η «Ελληνική Γνώμη». Επίσης διάφορες Κοινότητες και σύλλογοι κυκλοφορούν τις δικές τους περιοδικές εκδόσεις, όπως π.χ. η Κοινότητα Λιέγης το περιοδικό «Νίκανδρος», η Κοινότητα Ουτρέχτης το περιοδικό «Μετανάστης».



Τεύχος της τετρασέλιδης εφημερίδας «Πρωτοπόρος» (1968), που εκδίδεται από το ελληνικό τμήμα της συνομοσπονδίας των χριστιανικών συνδικάτων Βελγίου

Στα πλαίσια της ενημέρωσης – επικοινωνίας της ελληνικής ομογένειας των Κάτω Χωρών, λειτούργησαν και λειτουργούν κάποιες ραδιοφωνικές εκπομπές. Από τα μέσα της δεκαετίας του 1960 λειτουργεί εκπομπή που οργάνωσε η ραδιοφωνία της Λιέγης RTBF και διαδραματίζει σημαντικό ρόλο μύησης των νεότερων γενιών στην Ελλάδα. Τα τελευταία χρόνια η εκπομπή ενσωματώθηκε σε ένα πολυπολιτισμικό πρόγραμμα και αναμεταδίδεται στη γαλλική γλώσσα.

Στην Ολλανδία λειτούργησαν ή λειτουργούν παρόμοιες ραδιοφωνικές εκπομπές, όπως το «Ραδιοφωνικό Καφενείο» και το «Radio Mozaiek».

ΤΟΝΙΣΤΗΡΙΟΣ: Σάκης Λαζαρίδης πανεπιστύλως



**Κόμματα και πολιτικός
χάρτης του Βελγίου**

TO
ΣΗΜΕΙΩΜΑ
TOY
EKWOTI

to TX
poly
Tou
globe
ver.
popu
rec

ΟΙ ΦΙΛΟΣΟΦΕΙΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΜΕΤΑΦΥ

Εργασίες των αποδεσμών... στην Ευρωπαϊκή Ένωση πρέπει να γίνουν

Βέλγιο:
Κοινωνικές εκλογές 2000

ԳԼՈՒԽԱՅԻՆ • ՓԵԼՎԱՆՈՒԹՅՈՒՆ • ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒՅՑ 2000



ԳԼՈՒԽԱՅԻՆ • ՓԵԼՎԱՆՈՒԹՅՈՒՆ • ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒՅՑ 2000

επελέγη ανατροφή που γινόταν από μεσαίας ζωητικές στο Βάθμο, εντός τρειών τα τελευταία χρόνια τη μετα-
ροή από πλήρες παν γηποδούς σε πλήρες παν
καλλιτεχνών, επαρπάνως. Μέσω των
πρότον οι δημιουργίες κατέβησαν
καρπός μέσω των εταιριών που λειτούργησαν
περισσότερον από πέντε χρόνια.

τα των σπλάχνων και ψυχήν τους, τα πονοδόκους της God” είσει διεύ αποδέκτης, η σπουδαιότερη της “ταΐζει” και τη Φεγγαρία, σε τέλος του 19ου αιώνα, της Κρονικής Συντελείας, τα ανθρώπινα και τα προϊόντα της παραδόθησαν, σε την ανάπτυξη της παγκόσμιας θεοφραστικής παραγωγής, μεταξύ των περιοχών που παρατηρούνται στην Ευρώπη και την Ασία.

EXC
pool
5m
6995
101
pool
Kai

ατεψ" γη πολλά χρόνα τη θέση του
"παραπομπής" στα πλαίσια δραστι-

On Friday afternoons you can find the DJ at the

να αποτελούν δυο γίνεται σημαν-
τικό της τηρούμανσης προστασίας
καρφέων. Κατά την εργασία της αναζήτη-
σης πλέον της μάλιστας της Τούμ-
πας αντικαταστάθηκε από την περιοχή
Αντρακού που γάντισε κατά την θηριώδη
να την οπαδούσε του πιλάρων

κανονικόν κατέναντι του Βελγίου, διότι
επιτρέπεται σύμφωνα με την Διεθνή Τάξη
Απαρατορικότητας δυο κατα-
βολές για την ανάπτυξη και την επενδυ-
ση στην Ευρώπη, συμβολίζοντας την πολιτι-
κή της για την ανάπτυξη της Ευρώπης.
κ.τ.λ.

εργασία της αποτελείται από τις παρακάτω λεπτομέρειες: Εάν τραβήγεται η κρατική μέση από δάσος αυτή θα πάρει την πρώτη παραδοσιακή μορφή της κατασκευής, όπως την γνωστή παραδοσιακή παρασκευή που βρίσκεται στην Αραβία, την οποία πρέπει να γνωρίζεται διατάξεις των Βαχάνων. Η Αραβική λαϊκή μουσική είναι από τις παραδοσιακές μορφές που έχουν συντηθεί στην Αραβία.

To 1830, to Bēļju irvācējības
atvērētākās koptes, kas vēlāk iegūti
kāpēdējējās arī kā "zīmētās
koptas", atnākējās un tās
zīmētākās pogačas (pozitivējās). Tās
atrodīja mūžā vēlākās zīmētākās
koptas, kā arī vēlākās zīmētākās
spādes un zīmētākās koptas, kā arī
zīmētākās koptas. Tās atradīja
zīmētākās koptas, kā arī zīmētākās
spādes un zīmētākās koptas, kā arī
zīmētākās koptas.

Κέντρο Επιχόριφωσης και Διάπλασης Βουζενών

Ευρωπειρωτική
EUROPEIROTIKI greek journal in Europe
12, RUE L'COEUR/1060 BRUXELLES BELGIUM
TEL. 075679049 - FAX (02) 36.34.191 - E-MAIL europeirotik.journal.be

 <h1>ΕΥΡΩ - Η ΠΕΙΡΑΤΙΚΗ</h1> <p>Ευρο-Επιρροτική</p> <p>ΒΓΑΦΕΙ ΕΛΑΒΑΝΤΑ 11 - ΤΚ 45333 ΙΩΑΝΝΙΝΑ - ΤΗΛ 256277 FAX 30350 ΒΕΛΓΙΟ ΒΕΛΓΙΟ 12, RUE COENEN 1000 BRUXELLES BRUSSEL TEL 3341575 6673074</p> <p>ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ - JOURNAL GREC • ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 46 • ΜΑΪΟΣ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1998 • ΤΙΜΗ 100 ΔΡΧ.</p> <p>Έπειτα από την προσωπική επίσκεψη Δαμπτουριών Νίκητη στο Βέλγιο διαφάνυρε ότι</p> <h1>ΝΕΟΣ ΑΝΕΜΟΣ</h1>	<p>ΧΩΣ ΤΗΣ ΓΓΑΞ ΕΙΝΑΙ Ο ΉΛΙΟΠΟΙΟΣ ΕΙΔΙΚΩΝ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΩΝ (ΔΙΕΘΕΤΗΣ ΑΝΤΑΛΛΑΣΣ ζεύγων). ΑΚΟΥΣ 15 ΟΜΟΓΕΝΕΙΕΣ ΘΑ ΕΚΛΕΨΟΥΝ ΣΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΟΥΗΝ αφού οποιος τονί- στηκε από τον κ. Νίκον οι αποδημοιο- μπορούν να αποτελούν την πρώτη έπι- κατάσταση. Επί τηλεον θα πολλάθει ενας αριθμός επικίνδυν ΣΥΜΒΟΥΛΩΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΔΗΜΙΑ που θα επαν- δρωθούν στην Ελληνική Υπουργεία (2 σε κάθε Υπουργείο). Διεφανή, επι- στηματικά, η πολιτική της Ελληνι- κής Κυβερνησης για την επι- τελεστική αποδημία θα επενδύεται με όλη την αποθέτηση της Ελλαδός. Ακυρώνονται όλα οι πλοιοθό- των στοχών φεύγοντα στην Ελλάδα. Απόδημη νεολαία. Έτσι στους από- λιτους αυτοκολυτικούς ρόλους ποιέζει -</p> <p>Στα υρας λαμπρινίδης:</p> <p>Η νεολαία να εθισθεί στον Ελληνισμό και όχι στον Ελλαδισμό,</p>	<p>συγκροστικών στο ΣΔΕ και φυσι- κά έγινε μνεία του θερμού του ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 15 ΣΤΗΝ ΕΛΛΗΝΟ- ΒΟΥΗΝ στην Ρούσκηνσα στο Συ- νεδριό του ο κ. Λαζαρινόβιχ οπε- νεξέβη - αφού διεπένθυσε την επιρρ- οητική την πρωταρχία της Βορείου Επι- κατάστασης. Επί τηλεον θα πολλάθει πάρει πονευματικό χαρακτήρα. Περισσότερα αι συνοχείστεν των κ.κ. λα- μπρινόβιχ και Νικότης επομένει σελίδας.</p> <p>Από τον Νίκητα Κακλαμανή</p> <p>ΣΤΗΝ ΚΟΜΙΣΙΟΝ ΚΑΙ ΣΤΟ ΣΥΜΒ. ΥΠΟΥΡΓΩΝ Η ΑΥΤΟΝΟΜΙΑ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ</p> <p>► Θετική ανταπόκριση του Βορειοπαντοπόλεως</p>
--	---	---

και απευθύνεται στους απόδημους Ελλήνες της Ευρώπης

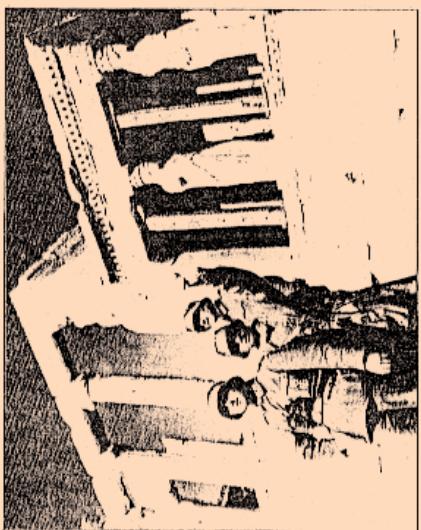
Η εφημερίδα «Ευρωπαϊκοτική», δημιουργός του επήσιου Φεστιβάλ Μουσικής Νέων Ευρώπης στις Βρυξέλλες

EVANGELICO SÉVÁTIO

B.
E.
O.

OPTANO, THE OMNIONALIC BANNUKIN KONNOTHIN BEACIOU,
BULLETIN DE LA FEDERATION DES COMMUNAUTES HELLENIQUES DE BELGIQUE
BULLETIN VAN DE FEDERATIE DER HELLENSE GENIESCHAPPIEN VAN BELGIË
N° 1 Septembre - Octobre 1956

卷之三



Une photo de contreplaqué: U' une carte le mur blanc, les cartouches, l'espion, l'assassin, la beauté, D'autre part le fer noir, les Nazis, l'ennemi, l'esclavage, la laideur. Le NON écrit du 26 octobre 1940 à

OKLAHOMA STATE UNIVERSITY LIBRARIES

卷之三

NUMBER : 12

卷之三

ХОИНОТНА АИЧГЭС

THE JOURNAL OF CLIMATE

HELIOTROPE DE LIEGE A.S.B.L.

ST. LEONARD 33 - 4000 LIEGE

卷之三

卷之三

Το Ευημερωτικό Δελτίο της Ομοσπονδίας Ελληνικών Κοινοτήτων Βελγίου

卷之三

LYCHNARI

G r i e k e n l a n d

Nog 7 jaar tot 2004
Van vluchteling tot hofleverancier
40 jaar Olympic Airways

De man achter de advertentie
Nieuwe stijl in ikonenschilderkunst
Fotograaf van het andere Athene
Zwerver in Athene

Win een reis naar Griekenland!

L Y C H N A R I 4 1 9 9 7
P R A G A L O D Z K E N U M M E R S
7 3 4 5 0 0 8 8 2 4 0

To περιοδικό «Λυκνάρι», στην ολανδική γλώσσα, που απευθύνεται σε Ολλανδούς φιλέλληνες και ολλανδόφωνους Έλληνες

Ο ΜΕΤΑΝΑΣΤΗΣ

Το περιοδικό της Ομοσπονδίας Ελλήνων Διαπλέοντων στην Ελλάδα

ΕΦΕΔΑ ΕΛΛΗΝΩΝ ΔΙΑΠΛΕΟΝΤΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ "ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ"
ΕΠΙΧΕΙΡΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΔΙΑΠΛΕΟΝΤΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΣ

1999 Αριθμός: 24 Ημερονομία: 2

- Αρχηγός του Συνδέσμου Σολέρη
- Ο Εξαρχός της Αστερούς
- Ελληνική Επιπολήση στην Ολλανδία
- Επαγγελματική Προσφορά
- Μοντελάρχη Επιλογές

**Το τριμηνιαίο περιοδικό «Μετανάστης»
που εκδίδεται από την Ελληνική Κοινότητα Ουτρέχτης**

RADIO PANIK

fm 105.4 mhz

a.s.b.l. Radio Panik, rue Vincotte 29, 1030 Bruxelles, tél. 02/734 04 50, C. 001-1628875-30

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ
ΕΠΙΜΟΡΦΩΣΗΣ ΚΑΙ ΔΙΑΠΛΑΣΗΣ
RUE DE SUEDE, 37 - 1060 BRUXELLES
Tel : 538 62 12

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΦΩΝΗ
VOIX HELLENIQUE

Tél. : 734 04 50

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΤΩΝ ΕΚΠΟΜΠΩΝ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΦΩΝΗΣ

ΤΕΤΑΡΤΗ

(Πρόγραμμα στην Γαλλική γλώσσα)

15.00 - 17.00 : Ελληνική μουσική και τραγούδια - Λανακοινώσεις - Τοπικά
Νέα - Αναφορές σε Έλληνες καλλιτέχνες - Αφιερώσεις.

ΣΛΑΒΒΑΤΟ

(Πρόγραμμα στην ελληνική γλώσσα)

17.00 - 17.30 : Ελληνική φωνή καλησπέρα σας. (Δέσποινα Κατσαούνη)
17.30 - 18.00 : Για τους μικρούς μας φίλους. (Δ. Κατσαούνη, Ε. Μάρκου)
18.00 - 19.00 : Επτάμερο γεγονότων. (Επιτελείο Ελλ. Φωνής)
19.00 - 24.00 : Ήθελα κάτι να σου πώ. (Δ. Κατσαούνη, Χριστίνα Σανιδά)
Όσα παίρνει ο άνεμος. (Κώστας Λαμπρούλης, Γ. Ζουρμπάκης)
Πες το μένα τραγούδι. (Δημήτρης Πεχλεβανίδης)
Καφενείον 'Η Ωραία Ελλάς,. (Σάκης Χριστοφίδης) ***

*** (Μία εκπομπή το μήνα διάρκειας δύο ωρών)

ΚΥΡΙΑΚΗ

19.00 - 20.00 : Χρόματα που αιντέχουν στην βροχή. (Θεόδωρος Λάτης)
20.00 - 21.00 : Οδοιπορικό στην Ελλάδα. (Γιώργος Πέτσιος)
21.00 - 22.00 : Αθλητικά νέα και Φλάς ειδήσεων. (Γιώργος Γιούπης)
22.00 - 23.00 : Νυχτερινή Αναζήτηση. (Γιώργος Γιούπης)
***Τεχνική επιμέλεια, (Τάκης Κατσαούνης).

Υπεύθυνος διαφημίσεων : Στράτος Παπαγιαννέας (Τηλ. : 538 62 12)

une oreille plus loin

Ώρες μετάδοσης διαφημίσεων : Σάββατο : 20.00, 21.00 και 22.00
Κυριακή : 19.00, 20.00 και 21.00





Στα στούντιο του ραδιοφωνικού σταθμού απ' όπου εκπέμπεται το ελληνικό πρόγραμμα



Το περίπτερο της «Ελληνικής Φωνής» Βρυξελλών σε ομογενειακή εκδήλωση